



**LIQUI
MOLY**



LIQUI MOLY GmbH
Jerg-Wieland-Straße 4
89081 Ulm
GERMANY

Phone: +49 731 1420-0
Fax: +49 731 1420-75
E-Mail: info@liqui-moly.com
www.liqui-moly.com

Technical Support:
+49 731 1420-871

A nyomdahibákért felelősséget nem vállalunk.
A műszaki változtatások jogát fenntartjuk.
Nu ne asumăm răspunderea pentru greșelile de tipar.
Modificările tehnice sunt rezervate.
Не се поема отговорност за печатни грешки.
Възможни са технически промени.

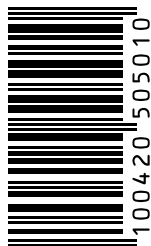
Itt megtalálja az Ön motorkerékpárjához
való megfelelő olajat!

Aici găsiți uleiul de motor potrivit
pentru motocicletadumneavoastră!

Тук ще откриете правилното
двигателно масло за Вашия мотоциклет!



A legjobb ajánlásokkal:
Cu cele mai bune recomandări:
С приятелска препоръка:



4 100420 505010

505011701

MOTORBIKE



**LIQUI
MOLY**

Motorolajok,
adalékok és sok más
Uleiuri de motor,
aditivi și altele
Двигателни масла,
добавки и още много
други





ADDITIVES

H Most minden 1 literes kanná beépített kiöntővel készül!

RO Acum toate canistrele de 1 litru sunt prevăzute cu o duză de turnare integrată!

BG Сега всички туби от 1 литър са с включена тръба за наливане!



Motorbike MoS₂ motorolaj adalék

H Molibdén-diszulfid (MoS₂) alapú kopásvédelem a motor számára. Tudományosan igazolt, akár 50%-os mértékű kopás-csökkenés. Meghosszabbítja a motor élettartamát. A motor könnyebben jár, csökken az olaj- és üzemanyag-fogyasztás. Elősegíti a motor nyugodt járását, kevesebb üzemzavar lép fel. Katalizátorral tesztelve. Minden különolajozású és keverékolajozású 4 ütemű és 2 ütemű motorhoz. Olajfűrdős töltőtárcsás tengelykapcsolókban is használható.

Motorbike Oil Additive

RO Aditiv de protecție împotriva uzurii motorului pe bază de bisulfură de molibden (MoS₂). Reducerea demonstrată științific a uzurii cu până la 50%. Prolungește durata de viață a motorului. Motorul funcționează mai ușor, consumul de ulei și de combustibil se reduce. Motorul funcționează mai silențios, cu mai puține defecțiuni în funcționare. Catalizator testat. Pentru toate motoarele în 4 timpi și motoarele în 2 timpi cu lubrifiere separată și mixtă. Pot fi utilizate și la ambreiaje multidisc în baie de ulei.

Motorbike Oil Additive

BG Защита от износване на двигателя на база на молибденов дисулфид (MoS₂). Научно доказано намаляване на износването с до 50%. Удължава експлоатационния живот на двигателя. Двигателят работи по-леко, разходът на масло и гориво се намалява. Увеличава спокойния ход на двигателя, помалко работни смущения. Тествано за двигатели с катализатор. За всички 4-тактови и 2-тактови двигатели с отделно и смесено смазване. Може да се използва и при многодискови съединители в маслена вана.

125 ml, Part no.: 1580

ADDITIVES



Motorbike Engine Flush Shooter

H Tisztítófolyadék, amivel megszabadíthatja a motor belsejét a zavaró lerakódásoktól. Feloldja az olajsár- és lakképzőket. A 4 ütemű Otto-motorok esetében tisztítja és öblíti a motorkerékpárok olaj-keringetőrendszerét. A használat javasolt gyakorisága függ az olajkör szennyezettségétől és az alkalmazott olaj minőségétől.

RO Agent de curățare pentru îndepărtarea depunerilor deranjante din interiorul motorului. Îndepărtează componentele care favorizează acumularea de nămol sau formarea filmelor de impurități. Curăță și spală circuitele de ulei la motocicletele cu motoare Otto în 4 timpi. Frecvența utilizării depinde de gradul de murdărire a circuitului de ulei și de calitatea uleiului utilizat.

BG Почистваща течност за освобождаване на двигателя от пречещи натрупвания от вътре. Разтваря образуванията на пяна и натрупванията на боя. Почиства и промива маслените кръгове при мотоциклетите с 4-тактови бензинови двигатели. Честотата на приложението зависи от степента на замърсяване на масления кръг и качеството на използваното масло.

80 ml, Part no.: 3028^D / 20597^{GB}



Motorbike Engine Flush

H Tisztítófolyadék, amivel megszabadíthatja a motor belsejét a zavaró lerakódásoktól. Feloldja az olajsár- és lakképzőket. A 4 ütemű Otto-motorok esetében tisztítja és öblíti a motorkerékpárok olaj-keringetőrendszerét. A használat javasolt gyakorisága függ az olajkör szennyezettségétől és az alkalmazott olaj minőségétől.

RO Agent de curățare pentru îndepărtarea depunerilor deranjante din interiorul motorului. Îndepărtează componentele care favorizează acumularea de nămol sau formarea filmelor de impurități. Curăță și spală circuitele de ulei la motocicletele cu motoare Otto în 4 timpi. Frecvența utilizării depinde de gradul de murdărire a circuitului de ulei și de calitatea uleiului utilizat.

BG Почистваща течност за освобождаване на двигателя от пречещи натрупвания от вътре. Разтваря образуванията на пяна и натрупванията на боя. Почиства и промива маслените кръгове при мотоциклетите с 4-тактови бензинови двигатели. Честотата на приложението зависи от степента на замърсяване на масления кръг и качеството на използваното масло.

250 ml, Part no.: 1657

ADDITIVES



Motorbike 4T Shooter

H Fokozza a motorok teljesítőképességét. Eltávolítja a lerakódásokat az üzemanyagrendszerből, a szelepekről, a gyújtógyertyákról, valamint az égéstérből, és megakadályozza azok újraképződését. Ezáltal az üzemanyag-fogyasztás is csökken. Védi az egész üzemanyag-rendszert a korrózió ellen. Megakadályozza a porlasztó eljegesedését. Katalizátorral tesztelve. Minden (porlasztós és befecskendezős) 4 ütemű motornál az üzemanyaghoz kell adni. 80 ml adalék 15 ... 20 liter üzemanyaghoz elegendő. Minden tankolásakor töltsse bele.

RO Crește puterea motorului. Îndepărtează depunerile din circuitul de carburant, la supape, bujii precum și în camera de ardere și împiedică reparația acestora. Astfel se reduce consumul de carburant. Protejează întreaga instalație de carburant împotriva coroziunii. Împiedică înghețarea carburatorului. Catalizator testat. Aditiv pentru carburant la toate motoarele în 4 timpi (cu carburator și cu injecție). 80 ml sunt suficienți pentru 15 până la 20 l de carburant. Adăugați la fiecare alimentare.

BG Повишава мощността на двигателя. Отстранява наслагванията в горивната система, по клапаните, запалителните свещи, както и в горивния отсек, предотвратява повторното им образуване. Така намалява разхода на гориво. Защишава цялата горивна уредба от корозия. Предотвратява обледеняването на карбуратора. Тествано за двигатели с катализатор. Добавяне към горивото при всички 4-тактови двигатели (с карбуратор и с инжекцион). 80 мл стигат за 15 до 20 л гориво. Да се добавя при всяко зареждане.

80 ml, Part no.: 3824^D / 7882^{GB} / 20594^{BG}



Motorbike 4T benzin adalék

H Fokozza a motorok teljesítőképességét. Eltávolítja a lerakódásokat az üzemanyagrendszerből, a szelepekről, a gyújtógyertyákról, valamint az égéstérből, és megakadályozza azok újraképződését. Ezáltal az üzemanyag-fogyasztás is csökken. Védi az egész üzemanyag-rendszert a korrózió ellen. Megakadályozza a porlasztó eljegesedését. Katalizátorral tesztelve. Minden (porlasztós és befecskendezős) 4 ütemű motornál az üzemanyaghoz kell adni.

Motorbike 4T Bike-Additive

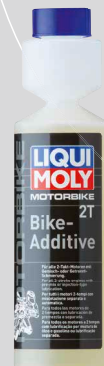
RO Crește puterea motorului. Îndepărtează depunerile din circuitul de carburant, la supape, bujii precum și în camera de ardere și împiedică reparația acestora. Astfel se reduce consumul de carburant. Protejează întreaga instalație de carburant împotriva coroziunii. Împiedică înghețarea carburatorului. Catalizator testat. Aditiv pentru carburant la toate motoarele în 4 timpi (cu carburator și cu injecție).

Motorbike 4T Bike-Additive

BG Повишава мощността на двигателя. Отстранява наслагванията в горивната система, по клапаните, запалителните свещи, както и в горивния отсек, предотвратява повторното им образуване. Така намалява разхода на гориво. Защишава цялата горивна уредба от корозия. Предотвратява обледеняването на карбуратора. Тествано за двигатели с катализатор. Добавяне към горивото при всички 4-тактови двигатели (с карбуратор и с инжекцион).

125 ml, Part no.: 1581

ADDITIVES



Motorbike 2T benzin adalék

H Fokozza a motorok teljesítőképességét. Eltávolítja a lerakódásokat az üzemanyagrendszerből, a szívó- és kipufogócsatornákból, és megakadályozza azok újraképződését. Védi az egész üzemanyag-rendszert a korrózió ellen. Katalizátorral tesztelve. A tiszta motorok kevesebb üzemanyagot fogyasztanak és kevesebb káros anyagot bocsátanak ki. Minden különolajozású és keverékolajozású 2 ütemű motorhoz.

Motorbike 2T Bike-Additive

RO Crește puterea motorului. Îndepărtează depunerile din sistemul de carburant precum și la canalele de admisie și evacuare și împiedică reparația acestora. Protejează întreaga instalație de carburant împotriva coroziunii. Catalizator testat. Motoarele curate consumă mai puțin carburant și reduc emisiile de noxe. Pentru toate motoarele în 2 timpi cu lubrifiere mixtă sau separată.

Motorbike 2T Bike-Additive

BG Повишава мощността на двигателя. Отстранява наслагванията в горивната система, както и по входните и изходните канали и предотвратява повторното им образуване. Защишава цялата горивна уредба от корозия. Тествано за двигатели с катализатор. Чистите двигатели изразходват по-малко гориво и намаляват емисиите на вредни вещества. За всички 2-тактови двигатели със смесено или разделено смазване.

250 ml, Part no.: 1582



Motorbike Speed Shooter

H Korszerű, hammentes hatóanyag-kombináció gyorsulásjavító, tisztító, diszpergáló és anyagvédő tulajdonságokkal. A teljesítmény optimalizált kihasználásával növeli a vezetés élményét. A motor jobban indul és emellett nyugodtabban jár. Minden 4 és 2 ütemű benzinmotornál az üzemanyaghoz kell adni.

RO Combinație modernă de substanțe active fără conținut de cenușă cu proprietăți de îmbunătățire a accelerației, de curățare, dispersie și protejare a materialului. Sporește bucuria condusului prin optimizarea performanței. Motorul pornește mai bine și funcționează mai silențios. Se adaugă la carburant la toate motoarele pe benzină în 4 și 2 timpi.

BG Модерна комбинация на активни вещества без сажди с подобряващи ускорението, почистващи, диспергиращи и защитаващи действието свойства. Осигурява повече удоволствие от шофирането чрез оптимално използване на мощността. Двигателът стартира по-добре и освен това работи по-спокойно. Добавяне към горивото при всички 4- и 2-тактови бензинови двигатели.

80 ml, Part no.: 3823^D / 7820^{GB} / 20592^{BG}

ADDITIVES



Motorbike Speed adalék

H Korszerű, hammentes hatóanyag-kombináció gyorsulásvitő, tisztító, diszpergáló és anyagvédő tulajdonságokkal. A teljesítmény optimalizált kihasználásával növeli a vezetés élményét. A motor jobban indul és emellett nyugodtabban jár. Minden 4 és 2 ütemű benzínmotornál az üzemanyaghoz kell adni.

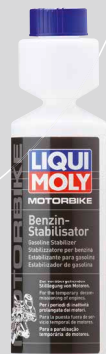
Motorbike Speed Additive

RO Combinație modernă de substanțe active fără conținut de cenușă cu proprietăți de îmbunătățire a accelerației, de curățare, disperse și protejare a materialului. Sporește bucuria condusului prin optimizarea performanței. Motorul pornește mai bine și funcționează mai silențios. Se adaugă la carburant la toate motoarele pe benzină în 4 și 2 timpi.

Motorbike Speed Additive

BG Модерна комбинация на активно действащи вещества без сажди с подборяващи ускорението, почистващи, диспергиращи и защитаващи действието свойства. Осигурява повече удоволствие от шофирането чрез оптимално използване на мощността. Двигателят стартира по-добре и освен това работи по-спокойно. Добавяне към горивото при всички 4- и 2-тактови бензинови двигатели.

150 ml, Part no.: 3040



Motorkerékpáros benzinstabilizátor

H Konzerválja az üzemanyagot és megóvja az öregedéstől és az oxidációtól. A teljes üzemanyagrendszerben megakadályozza a korróziót. Biztosítja a motorkerékpárok, robogók, kvadok, motorosszánok és egyéb benzinüzemű 2 ütemű és 4 ütemű motorok hosszabb időre történő problémamentes leállítását. Fokozza az üzembiztosságot. Hosszan tartó hatású.

Stabilizator Motorbike pentru benzină

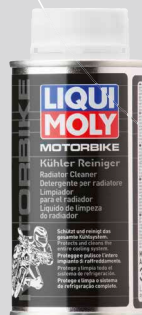
RO Conservă și protejează carburantul împotriva îmbătrânirii și oxidării. Previne coroziunea în întregul sistem de carburant. Garantează oprirea fără probleme a motocicletelor, motoscuterelor, quads, snowmobile și alte motoare pe benzină în 2 și 4 timpi. Sporește siguranța în funcționare. Cu efect pe termen lung.

Стабилизатор за бензинови мотоциклети

BG Консервира и защитава горивото от остаряване и окисляване. Предотвратява корозията в цялата горивна система. Гарантира безпроблемно спиране на работещите с бензин 2-тактови и 4-тактови двигатели на мотоциклети, скутери, четириколки, сноумобили и други. Увеличавя работната безопасност. С дълготрайно действие.

250 ml, Part no.: 3041

ADDITIVES



Motorkerékpáros hűtőtisztító

H Hűtőrendszer-tisztító koncentrátum. A hűtő-/fűtőrendszer lerakódásai akadályozzák a hőcserét, gátolják a termostát-szelepek és a szabályozó mechanikák mozgását. A túl magas motorhőmérsékleten a motor gazdaságtalanul, nagy kopással és a károsodás nagy kockázatával üzemel. Összeférhető minden szokásos hűtővízadalékkal és fagyálló folyadékkal.

Produs de curățare pentru radiator Motorbike

RO Concentrat pentru curățarea circuitelor de răcire. Depunerile din sistemul de răcire/încălzire formează bariere pentru schimbul de căldură, blochează supapele termostată și mecanismele de reglare. Temperaturile prea ridicate ale motoarelor cauzează funcționarea ineficientă a motorului, sporesc uzura și riscul de deteriorare a acestuia. Compatibil cu toți aditivii pentru apa de răcire și cu toate tipurile de antifreeze.

Почистващ препарат за радиатори на мотоциклети

BG Концентрат за почистване на охлаждащи кръгове. Отлаганията в охлаждащата/нагревателната система образуват прегрди за топлообмена, блокират термостатните вентили и регулиращите механизми. Твърде високите температури на двигателя водят до нерентабилна работа на двигателя, с високо износване и висок риск от щети. Поносимо с всички обичайни подобрители на вода за охлаждане и антифризи.

150 ml, Part no.: 3042



Motorkerékpáros hűtőtömítő

H A hűtőrendszer tömítetlenségének letömítésére szolgáló diszperzió. Megbízhatóan letömíti a hajsztárepedéseket és kisebb szivárgásokat. Alkalmazható megelőző jelleggel, a hűtőrendszer javításának elkerülésére. Alumínium és műanyag hűtőház is alkalmas.

Produs de etanșare pentru radiator Motorbike

RO Dispersie pentru etanșarea punctelor neetanșare în sistemele circuitelor de apă de răcire. Fisurile minore și punctele de scurgeri sunt etanșate temeinic. Poate fi utilizat preventiv pentru asigurarea unei reparații a sistemului de răcire. Adecvat și pentru radiatoarele din aluminiu și plastic.

Уплътнител за радиатори за мотоциклети

BG Дисперсия за уплътняване на течове в системите за циркуляция на охлаждащата вода. Пукнатините и малките места на теч се уплътняват надеждно. Може да се използва превантивно за подsigуряване на ремонт на охлаждащата система. Подходящо и за алуминиеви и пластмасови радиатори.

125 ml, Part no.: 3043

MOTOR OILS 4-STROKE STREET



Motorbike 4T Synth 5W-40 Street Race

H Nagy teljesítményű, teljesen szintetikus motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Maximális teljesítmény és védelem a motor számára. A versenysportban is bizonyított. Katalizátorral tesztelt. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance complet sintetic pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Putere maximă și protecție pentru motor. Testat pe circuite de curse. Catalizator testat. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Изцяло синтетично моторно масло с отлична производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Максимална производителност и защита на двигателя. Изпитвано при състезания. Тествано за двигатели с катализатор. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

ACEA A3, API SM, JASO MA2

Motorbike 4T Synth 10W-50 Street Race

H Nagy teljesítményű, teljesen szintetikus motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Maximális teljesítmény és védelem a motor számára. A versenysportban is bizonyított. Katalizátorral tesztelt. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance complet sintetic pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Putere maximă și protecție pentru motor. Testat pe circuite de curse. Catalizator testat. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Изцяло синтетично моторно масло с отлична производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Максимална производителност и защита на двигателя. Изпитвано при състезания. Тествано за двигатели с катализатор. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

API SL, JASO MA2

1 l, Part no.: 2592
4 l, Part no.: 1685

1 l, Part no.: 1502
4 l, Part no.: 1686

MOTOR OILS 4-STROKE STREET



Motorbike 4T Synth 10W-60 Street Race

H Nagy teljesítményű, teljesen szintetikus motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Maximális teljesítmény és védelem a motor számára. A versenysportban is bizonyított. Katalizátorral tesztelt. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance complet sintetic pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Putere maximă și protecție pentru motor. Testat pe circuite de curse. Catalizator testat. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Изцяло синтетично моторно масло с отлична производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Максимална производителност и защита на двигателя. Изпитвано при състезания. Тествано за двигатели с катализатор. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

API SL, JASO MA2

1 l, Part no.: 1525
4 l, Part no.: 1687

Motorbike HD Synth 20W-50 Street

H Teljesen szintetikus, egész évben történő felhasználásra fejlesztett motorolaj 20W-50 viszkozitású szintetikus motorolajat igénylő, normál és nagy igénybevételnek kitett, közúti, terepjáró és versenyjárművekbe, beleértve számos Harley-Davidson V-Twin motort. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor sintetic, conceput pentru utilizarea pe tot parcursul anului pe autoturisme obișnuite, pe mașini de teren și pe mașini de curse, exploatate în regim normal sau intens, inclusiv pentru numeroase motoare Harley-Davidson V-Twin, care necesită un ulei de motor sintetic, cu o vâscozitate 20W-50. Respectați indicațiile producătorului!

BG Напълно синтетично моторно масло, подходящо за целогодишна употреба от нормално до силно натоварени пътнически, кросови и състезателни мотоциклети, включително и за целия набор мотоциклети Harley-Davidson V-Twin, за които са подходящи синтетични моторни масла с вискозитет 20W-50. Спазвайте препоръките на производителя!

API SL

1 l, Part no.: 3816
4 l, Part no.: 3817

MOTOR OILS 4-STROKE STREET



Motorbike 4T 10W-40 Street

H Nagy teljesítményű motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Maximális teljesítmény és védelem a motor számára. Katalizátorral tesztelt. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Putere maximă și protecție pentru motor. Catalizator testat. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Моторно масло с отлична производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Максимална производителност и защита на двигателя. Тествано за двигатели с катализатор. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

API SL, JASO MA2

Motorbike 4T 10W-30 Street

H Nagy teljesítményű motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Maximális teljesítmény és védelem a motor számára. Katalizátorral tesztelt. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Putere maximă și protecție pentru motor. Catalizator testat. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Моторно масло с отлична производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Максимална производителност и защита на двигателя. Тествано за двигатели с катализатор. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

API SL, JASO MA2

1 l, Part no.: 1521
4 l, Part no.: 1243

1 l, Part no.: 2526
4 l, Part no.: 1688

MOTOR OILS 4-STROKE STREET



Motorbike 4T 15W-50 Street

H Nagy teljesítményű motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Maximális teljesítmény és védelem a motor számára. Katalizátorral tesztelt. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Putere maximă și protecție pentru motor. Catalizator testat. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Моторно масло с отлична производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Максимална производителност и защита на двигателя. Тествано за двигатели с катализатор. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

API SL, JASO MA2

1 l, Part no.: 2555
4 l, Part no.: 1689

Motorbike 4T 10W-40 Basic Street

H Nagy teljesítőképességű motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Nagyfokú motorvédelem. Katalizátorral tesztelt. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor performant pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Protecție sporită a motorului. Catalizator testat. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Моторно масло с висока производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. За подобрена защита на двигателя. Тествано за двигатели с катализатор. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

API SL, JASO MA2

1 l, Part no.: 3044
4 l, Part no.: 3046

MOTOR OILS 4-STROKE STREET



Motorbike 4T 20W-50 Street

H Nagy teljesítőképességű motorolaj lég-hűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Nagyfokú motorvédelem. Katalizátorral tesztelt. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor performant pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Protecție sporită a motorului. Catalizator testat. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Моторно масло с висока производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. За подобрена защита на двигателя. Тествано за двигатели с катализатор. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

API SG, API SJ, API SL, JASO MA2

Motorbike 4T 20W-50 Basic Street

H Jól bevált motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Megbízhatóan védi a motort. Még szélsőséges körülmények közt is biztos kenést, optimális zajcsillapítást és jó kopásvédelmet szavatol. Katalizátorral tesztelt. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor rezistent și de înaltă calitate pentru motoare în 4 timpi cu răcire cu aer sau cu apă. Protejează motorul în mod ireproșabil. Chiar și în condiții extreme oferă o lubrifiere sigură, o amortizare optimă a zgomotului și protecție maximă împotriva uzurii. Catalizator testat. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Надежно моторно масло за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Надежно защитава мотора. Осигурява сигурно смазване, оптимално заглушаване на шума и добра защита от износване дори при екстремни условия. Тествано за двигатели с катализатор. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Спазвайте предписанията на производителя!

API SG, API SJ, API SL, JASO MA2

MOTOR OILS 4-STROKE STREET



Motorbike HD-Classic SAE 50 Street

H Egyfokozatú motorolaj klasszikus motorkerékpárokban történő használatra. Kimondottan alkalmas olajsűrűs Harley Davidson motorkerékpárhoz. Jó kopásállóság és kitűnő korrózióvédelem. Tökéletes nyírsi ellenálló képesség. Biztosítja a motor nyugodt járását és hosszú élettartamát. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor monograd pentru motociclete clasice. Special adecvat pentru Harley Davidson cu filtru de ulei. Rezistență mare la uzură și protecție anticorozivă excelentă. Stabilitate absolută la forfecare. Asigură o funcționare silențioasă a motorului și o durată de viață îndelungată a acestuia. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Специално двигателно масло за употреба в класически мотоциклети. Подходящо специално за Harley Davidson с маслен филтър. Висока износостойчивост и отлична защита от корозия. Абсолютна стабилност при натоварване на срязване. Грижи се за равномерната работа и дългия експлоатационен живот на двигателя. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

API SG

Motorbike 4T 10W-40 Scooter

H Nagy teljesítőképességű motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Nagyfokú motorvédelem. Katalizátorral tesztelt. Kimondottan kívűn kívül használt endurók, motokrossz gépek, kvadok, SxS járművek és motorosszánok számára kifejlesztve. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor performant pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Protecție sporită a motorului. Catalizator testat. Dezvoltat special pentru motoare Enduro, Motocross, Qua, SxS și Snowmobile pentru utilizarea pe terenuri accidentate. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Моторно масло с висока производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. За подобрена защита на двигателя. Тествано за двигатели с катализатор. Специално разработено за ендуро и мотокросс двигатели, квад, SxS и сноубил при офроуд употреба. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

ACEA A3, API SG, API SJ

1 l, Part no.: 1618

1 l, Part no.: 1500
4 l, Part no.: 1696

1 l, Part no.: 20728
4 l, Part no.: 20729

1 l, Part no.: 1572
4 l, Part no.: 1230

MOTOR OILS 4-STROKE OFFROAD



Motorbike 4T Synth 5W-40 Offroad Race

H Nagy teljesítményű, teljesen szintetikus motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Katalizátorral tesztelt. Kimondottan közúton kívül használt endurók, motokrossz gépek, kvadok, SxS járművek és motorosszánok számára kifejlesztve. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance complet sintetic pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Catalizator testat. Dezvoltat special pentru motoare Enduro, Motocross, Quad, SxS și Snowmobile pentru utilizarea pe terenuri accidentate. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Изцяло синтетично моторно масло с отлична производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Тествано за двигатели с катализатор. Специално разработено за ендуро и мотокросс двигатели, квад, SxS и сноумобил при офроуд употреба. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

ACEA A3, API SM, JASO MA2

Motorbike 4T Synth 10W-50 Offroad Race

H Nagy teljesítményű, teljesen szintetikus motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Katalizátorral tesztelt. Kimondottan közúton kívül használt endurók, motokrossz gépek, kvadok, SxS járművek és motorosszánok számára kifejlesztve. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance complet sintetic pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Catalizator testat. Dezvoltat special pentru motoare Enduro, Motocross, Quad, SxS și Snowmobile pentru utilizarea pe terenuri accidentate. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Изцяло синтетично моторно масло с отлична производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Тествано за двигатели с катализатор. Специално разработено за ендуро и мотокросс двигатели, квад, SxS и сноумобил при офроуд употреба. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

API SL, JASO MA2

1 l, Part no.: 3018
4 l, Part no.: 3019

1 l, Part no.: 3051
4 l, Part no.: 3052

MOTOR OILS 4-STROKE OFFROAD



Motorbike 4T Synth 10W-60 Offroad Race

H Nagy teljesítményű, teljesen szintetikus motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Katalizátorral tesztelt. Kimondottan közúton kívül használt endurók, motokrossz gépek, kvadok, SxS járművek és motorosszánok számára kifejlesztve. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance complet sintetic pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Catalizator testat. Dezvoltat special pentru motoare Enduro, Motocross, Quad, SxS și Snowmobile pentru utilizarea pe terenuri accidentate. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Изцяло синтетично моторно масло с отлична производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Тествано за двигатели с катализатор. Специално разработено за ендуро и мотокросс двигатели, квад, SxS и сноумобил при офроуд употреба. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

API SL, JASO MA2

1 l, Part no.: 3053
4 l, Part no.: 3054

Motorbike 4T 10W-40 Offroad

H Nagy teljesítményű motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Katalizátorral tesztelt. Kimondottan közúton kívül használt endurók, motokrossz gépek, kvadok, SxS járművek és motorosszánok számára kifejlesztve. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Catalizator testat. Dezvoltat special pentru motoare Enduro, Motocross, Qua, SxS și Snowmobile pentru utilizarea pe terenuri accidentate. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Моторно масло с отлична производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Тествано за двигатели с катализатор. Специално разработено за ендуро и мотокросс двигатели, квад, SxS и сноумобил при офроуд употреба. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

API SL, JASO MA2

1 l, Part no.: 3055
4 l, Part no.: 3056

MOTOR OILS 4-STROKE OFFROAD



Motorbike 4T 15W-50 Offroad

H Nagy teljesítményű motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Katalizátorral tesztelt. Kimondottan közúton kívül használt endurók, motokrossz gépek, kvadok, SxS járművek és motorcrosszának számára kifejlesztve. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Catalizator testat. Dezvoltat special pentru motoare Enduro, Motocross, Qua, SxS și Snowmobile pentru utilizarea pe terenuri accidentate. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Моторно масло с отлична производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Тествано за двигатели с катализатор. Специално разработено за ендуро и мотокрос двигатели, квад, SxS и сноумобил при офроуд употреба. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

API SL, JASO MA2

Motorbike 4T 10W-40 Basic Offroad

H Nagy teljesítőképességű motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Nagyfokú motorvédelem. Katalizátorral tesztelt. Kimondottan közúton kívül használt endurók, motokrossz gépek, kvadok, SxS járművek és motorcrosszának számára kifejlesztve. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor performant pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Protecție sporită a motorului. Catalizator testat. Dezvoltat special pentru motoare Enduro, Motocross, Qua, SxS și Snowmobile pentru utilizarea pe terenuri accidentate. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Моторно масло с висока производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. За подобрена защита на двигателя. Тествано за двигатели с катализатор. Специално разработено за ендуро и мотокрос двигатели, квад, SxS и сноумобил при офроуд употреба. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

API SL, JASO MA2

1 l, Part no.: 3057
4 l, Part no.: 3058

1 l, Part no.: 3059
4 l, Part no.: 3062

MOTOR OILS 2-STROKE STREET



Motorbike 2T Synth Street Race

H Nagy teljesítményű, teljesen szintetikus motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 2 ütemű motorokhoz. Maximális teljesítmény és védelem a motor számára. A versenysportban is bizonyított. Katalizátorral tesztelt. Különösen füstszegény. Külön és keverékkenéshez. Önelegyedő. Keverési arány: 1:100-ig, az üzemeltetési előírásoknak megfelelően. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance complet sintetic pentru motoare în 2 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Putere maximă și protecție pentru motor. Testat pe circuite de curse. Catalizator testat. Cu emisie minimă de fum. Pentru lubrifiere separată și mixtă. Cu auto amestec. Raport de amestec până la 1:100 în funcție de prevederile de funcționare. Respectați prevederile producătorului!

BG Изцяло синтетично моторно масло с отлична производителност за 2-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Максимална производителност и защита на двигателя. Изпитвано при състезания. Тествано за двигатели с катализатор. Изключително бездимно. За разделно и смесено смазване. Самосмесващо се. Съотношение на смесване до 1:100 съгласно инструкциите за експлоатация. Да се спазват предписанията на производителя!

API TC, Husqvarna, ISO L-EGD, JASO FD

1 l, Part no.: 1505

Motorbike 2T Synth Scooter Street Race

H Nagy teljesítményű, teljesen szintetikus motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 2 ütemű motorokhoz. Maximális teljesítmény és védelem a motor számára. A versenysportban is bizonyított. Katalizátorral tesztelt. Különösen füstszegény. Külön és keverékkenéshez. Önelegyedő. Keverési arány: 1:100-ig, az üzemeltetési előírásoknak megfelelően. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance complet sintetic pentru motoare în 2 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Putere maximă și protecție pentru motor. Testat pe circuite de curse. Catalizator testat. Cu emisie minimă de fum. Pentru lubrifiere separată și mixtă. Cu auto amestec. Raport de amestec până la 1:100 în funcție de prevederile de funcționare. Respectați prevederile producătorului!

BG Изцяло синтетично моторно масло с отлична производителност за 2-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Максимална производителност и защита на двигателя. Изпитвано при състезания. Тествано за двигатели с катализатор. Изключително бездимно. За разделно и смесено смазване. Самосмесващо се. Съотношение на смесване до 1:100 съгласно инструкциите за експлоатация. Да се спазват предписанията на производителя!

API TC, Husqvarna, ISO L-EGD, JASO FD

1 l, Part no.: 1053

MOTOR OILS 2-STROKE STREET



Motorbike 2T Street

H Nagy teljesítményű, részben szintetikus motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 2 ütemű motorokhoz. Maximális teljesítmény és védelem a motor számára. Katalizátorral tesztelt. Csekély füstképződés. Külön és keveréknéshez. Önelegyedő. Keverési arány: 1:50-ig, az üzemeltetési előírásoknak megfelelően. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance parțial sintetic pentru motoare în 2 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Putere maximă și protecție pentru motor. Catalizator testat. Emisie redusă de fum. Pentru lubrifiere separată și mixtă. Cu auto amestec. Raport de amestec până la 1:50 în funcție de prevederile de funcționare. Respectați prevederile producătorului!

BG Полусинтетично моторно масло с отлична производителност за 2-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Максимална производителност и защита на двигателя. Тествано за двигатели с катализатор. Ниски емисии на димни газове. За разделно и смесено смазване. Самосмесващо се. Съотношение на смесване до 1:50 съгласно инструкциите за експлоатация. Да се спазват предписанията на производителя!

API TC, ISO L-EGC, JASO FC, TISI (Thailand International Standards Institute)

Motorbike 2T Semisynth Scooter Street

H Nagy teljesítményű, részben szintetikus motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 2 ütemű motorokhoz. Maximális teljesítmény és védelem a motor számára. Katalizátorral tesztelt. Csekély füstképződés. Külön és keveréknéshez. Önelegyedő. Keverési arány: 1:50-ig, az üzemeltetési előírásoknak megfelelően. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance parțial sintetic pentru motoare în 2 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Putere maximă și protecție pentru motor. Catalizator testat. Emisie redusă de fum. Pentru lubrifiere separată și mixtă. Cu auto amestec. Raport de amestec până la 1:50 în funcție de prevederile de funcționare. Respectați prevederile producătorului!

BG Полусинтетично моторно масло с отлична производителност за 2-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Максимална производителност и защита на двигателя. Тествано за двигатели с катализатор. Ниски емисии на димни газове. За разделно и смесено смазване. Самосмесващо се. Съотношение на смесване до 1:50 съгласно инструкциите за експлоатация. Да се спазват предписанията на производителя!

API TC, ISO L-EGC, JASO FC, TISI (Thailand International Standards Institute)

500 ml, Part no.: 1622
1 l, Part no.: 1621

MOTOR OILS 2-STROKE STREET



Motorbike 2T Basic Scooter Street

H Nagy teljesítőképességű motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 2 ütemű motorokhoz. Nagyfokú motorvédelem. Külön és keveréknéshez. Önelegyedő. Keverési arány: 1:50-ig, az üzemeltetési előírásoknak megfelelően. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor performant pentru motoare în 2 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Protecție sporită a motorului. Pentru lubrifiere separată și mixtă. Cu auto amestec. Raport de amestec până la 1:50 în funcție de prevederile de funcționare. Respectați prevederile producătorului!

BG Моторно масло с висока производителност за 2-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. За подобрена защита на двигателя. За разделно и смесено смазване. Самосмесващо се. Съотношение на смесване до 1:50 съгласно инструкциите за експлоатация. Да се спазват предписанията на производителя!

API TC, ISO L-EGB, JASO FB

1 l, Part no.: 1619
4 l, Part no.: 1237

MOTOR OILS 2-STROKE OFFROAD



Motorbike 2T Synth Offroad Race

H Nagy teljesítményű, teljesen szintetikus motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 2 ütemű motorokhoz. Kimondottan közúton kívül használt endurók, motokrossz gépek, kvadok, SxS járművek és motorosznak számára kifejlesztve. Katalizátorral tesztelt. Különösen füstszegény. Külön és keveréknéshez. Önelegyedő. Keverési arány: 1:100-ig, az üzemeltetési előírásoknak megfelelően. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance complet sintetic pentru motoare în 2 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Dezvoltat special pentru motoare Enduro, Motocross, Qua, SxS și Snowmobile pentru utilizarea pe terenuri accidentate. Catalizator testat. Cu emisie minimă de fum. Pentru lubrifiere separată și mixtă. Cu auto amestec. Raport de amestec până la 1:100 în funcție de prevederile de funcționare. Respectați prevederile producătorului!

BG Изцяло синтетично моторно масло с отлична производителност за 2-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Специално разработено за ендуро и моторкросс двигатели, квад, SxS и сноубил при офроуд употреба. Тествано за двигатели с катализатор. Изключително бездимно. За разделно и смесено смазване. Самосмесващо се. Съотношение на смесване до 1:100 съгласно инструкциите за експлоатация. Да се спазват предписанията на производителя!

API TC, Husqvarna, ISO L-EGD, JASO FD

1 l, Part no.: 3063
4 l, Part no.: 3064

MOTOR OILS 2-STROKE OFFROAD



Motorbike 2T Offroad

H Nagy teljesítményű, részben szintetikus motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 2 ütemű motorokhoz. Kimondottan közúton kívül használt endurók, motokrossz gépek, kvadok, SxS járművek és motorosszánok számára kifejlesztve. Katalizátorral tesztelt. Csekély füstképződés. Külön és keverékéhez. Önelegyedő. Keverési arány: 1:50-ig, az üzemeltetési előírásoknak megfelelően. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance parțial sintetic pentru motoare în 2 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Dezvoltat special pentru motoare Enduro, Motocross, Qua, SxS și Snowmobile pentru utilizarea pe terenuri accidentate. Catalizator testat. Emisie redusă de fum. Pentru lubrifiere separată și mixtă. Cu auto amestec. Raport de amestec până la 1:50 în funcție de prevederile de funcționare. Respectați prevederile producătorului!

BG Полусинтетично моторно масло с отлична производителност за 2-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Специално разработено за ендуро и моторкросс двигатели, квад, SxS и сноумобил при офроуд употреба. Тествано за двигатели с катализатор. Ниски емисии на димни газове. За разделно и смесено смазване. Самосмесващо се. Съотношение на смесване до 1:50 съгласно инструкциите за експлоатация. Да се спазват предписанията на производителя!

API TC, ISO L-EGC, JASO FC, TISI (Thailand International Standards Institute)

1 l, Part no.: 3065
4 l, Part no.: 3066

MOTOR OILS KART



Pro Kart

H Nagy teljesítményű, teljesen szintetikus motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 2 ütemű motorokhoz. A FIA által homologizált és ezáltal hivatalosan engedélyezett a versenysportban történő használatra. Kimondottan Otto-motoros gokartok, kvadok és motorkerékpárok számára kifejlesztve. Katalizátorral tesztelt. Külön és keverékéhez. Önelegyedő. Keverési arány az üzemeltetési előírásoknak megfelelően. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance complet sintetic pentru motoare în 2 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Omologat de FIA și astfel aprobat oficial pentru utilizarea pe circuitele de curse. Dezvoltat special pentru carturi, quad și motociclete cu motoare pe benzină. Catalizator testat. Pentru lubrifiere separată și mixtă. Cu auto amestec. Raport de amestec în funcție de prevederile de funcționare. Respectați prevederile producătorului!

BG Изцяло синтетично моторно масло с отлична производителност за 2-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Сертифицирано от Международната автомобилна асоциация (FIA) и по този начин допуснато официално за състезания. Специално разработено за карт, квад и мотоциклети на бензин. Тествано за двигатели с катализатор. За разделно и смесено смазване. Самосмесващо се. Съотношение на смесване съгласно инструкциите за експлоатация. Да се спазват предписанията на производителя!

1 l, Part no.: 1635

MOTOR OILS ATV/SxS



ATV 4T Motoroil 10W-40

H Nagy teljesítményű motorolaj léghűtéses és vízhűtéses 4 ütemű motorokhoz. Katalizátorral tesztelt. Kimondottan közúton kívül használt ATV-k (All Terrain Vehicle), kvadok és SxS (Side by Side) járművek számára kifejlesztve. Alkalmas hidraulikus tengelykapcsolós vagy anélküli motorokhoz. A gyártói előírásokat be kell tartani!

RO Ulei de motor High Performance pentru motoare în 4 timpi cu răcire pe aer sau pe apă. Catalizator testat. Dezvoltat special pentru ATV (All Terrain Vehicles), Quad și SxS (Side by Side) la utilizarea pe terenuri accidentate. Adecvat pentru motoare cu și fără ambreiaj umed. Respectați prevederile producătorului!

BG Моторно масло с отлична производителност за 4-тактови двигатели с въздушно и водно охлаждане. Тествано за двигатели с катализатор. Специално разработено за ATV, квад и SxS при офроуд употреба. Подходящо за двигатели със и без хидравличен съединител. Да се спазват предписанията на производителя!

API SL, JASO MA2

1 l, Part no.: 3013
4 l, Part no.: 3014

GEAR OILS



Motorbike Gear Oil 75W-90

H Szélsőséges körülmények között is könnyű és pontos kapcsolást tesz lehetővé, és eleget tesz az API GL5 teljesítménysz-tály követelményeinek. Különösen nagy terhelésű motorkerékpár-sebességváltókba és véghajtásokba. A hajtóműgyártó előírásait be kell tartani.

RO Chiar și în condiții extreme permite cuplarea ușoară și exactă, încadrându-se în clasa de putere API GL5. Pentru transmisii de motociclete și pinioane finale de antrenare solicitate la maximum. A se respecta prevederile producătorului transmisiei.

BG Прави възможно лекото и точно превключване дори и при екстремни условия и изпълнява условията за клас на мощност API GL5. За максимално натоварени мотоциклетни трансмисии и крайни задвижвания. Предписанията на производителя на трансмисията трябва да се спазват.

API GL 5, MIL-L 2105 C, MIL-L 2105 D

500 ml, Part no.: 1516
1 l, Part no.: 3825

GEAR OILS



Motorbike Gear Oil 75W-140 GL5 VS

H Kiváló minőségű szintetikus alapolajokból és adalékokból készült, nagy teljesítőképességű nyomástűrő hajtóműolaj. Különösen nagy terhelésű motorke­rép­r­-se­bessé­gváltókba és vég­hajtásokba. A hajtóműgyártó előírásait be kell tartani.

RO Ulei de transmisie de înaltă presiune, foarte performant, fabricat din uleiuri sintetice de bază și aditivi. Pentru transmisii de motociclete și pinioane finale de antrenare solicitate la maximum. A se respecta prevederile producătorului transmisiei.

BG Мощно трансмисионно масло за високо налягане, произведено от висококачествени синтетични основни масла и добавки. За максимално натоварени мотоциклетни трансмисии и крайни задвижвания. Предписанията на производителя на трансмисията трябва да се спазват.

API GL 5 LS

500 ml, Part no.: 3072



Motorbike Gear Oil HD 150

H A legtöbb 1984 és 2010 közötti Harley-Davidson típus primer lánc­hajtásához és tengelykapcsolójához. **Figyelem:** Szíjas elsődleges hajtású típusokhoz nem alkalmas.

RO Pentru utilizarea în sisteme de antrenare primare cu lanț și sisteme de ambreiaj pentru majoritatea modelelor Harley-Davidson cuprinse între anii 1984 și 2010. **Atenție:** Nu este adecvat pentru motoarele cu sistem primar de antrenare cu curea.

BG За употреба в основните верижни задвижвания и съединители при повечето модели на Harley-Davidson между 1984 и 2010 г. **Внимание:** Не е подходящо за модели с ремъчно основно задвижване.

1 l, Part no.: 3822

GEAR OILS



Motorbike Gear Oil 10W-30

H Gondosan megválasztott alapolajokból és többfunkciós adalékokból készült, nagy teljesítőképességű, nyomástűrő hajtóműolaj. Normál és nagy terhelésű sebességváltókba és vég­hajtásokba.

RO Ulei de transmisie de înaltă presiune, foarte performant, fabricat din uleiuri de bază atent selecționate și aditivi multifuncționali. Pentru transmisii și pinioane finale de antrenare solicitate normal și intensiv.

BG Мощно трансмисионно масло за високо налягане, произведено от внимателно подбрани основни масла и мултифункционални добавки. За трансмисии и крайни задвижвания с нормално до високо натоварване.

API GL 4

1 l, Part no.: 3087



Motorbike Gear Oil GL4 80W

H Gondosan megválasztott ásványi alapolajokból és adalékokból készült, nagy teljesítőképességű hajtóműolaj. Nagy terhelésű motorke­rép­r­-se­bessé­gváltókba és vég­hajtásokba. A hajtóműgyártó előírásait be kell tartani.

RO Ulei de transmisie performant, fabricat din uleiuri minerale de bază și aditivi atent selecționați. Pentru transmisii de motociclete și pinioane finale de antrenare solicitate intensiv. A se respecta prevederile producătorului transmisiei.

BG Мощно трансмисионно масло, произведено от внимателно подбрани минерални основни масла и добавки. За силно натоварени мотоциклетни трансмисии и крайни задвижвания. Предписанията на производителя на трансмисията трябва да се спазват.

API GL 4, MIL-L 2105 D

500 ml, Part no.: 1617

GEAR OILS



Motorbike Gear Oil 80W-90

H Gondosan megválasztott alapolajokból és többfunkciós adalékokból készült, nagy teljesítőképességű, nyomástűrő hajtóműolaj. Univerzálisan alkalmazható mindenfajta API GL 4 besorolású motorkerékpár-sebességváltóban. Normál és nagy terhelésű motorkerékpár-sebességváltókba és végajtásokba. A hajtóműgyártó előírásait be kell tartani.

RO Ulei de transmisie de înaltă presiune, foarte performant, fabricat din uleiuri de bază atent selecționate și aditivi multifuncționali. Poate fi utilizat universal în toate tipurile de transmisii de motociclete conform clasificării API GL 4. Pentru transmisii de motociclete și pinioane finale de antrenare solicitate normal și intensiv. A se respecta prevederile producătorului transmisiei.

BG Мощно трансмисионно масло за високо налягане, произведено от внимателно подбрани основни масла и мултифункционални добавки. Може да се използва универсално във всички видове мотоциклетни трансмисии с API класификация GL 4. За мотоциклетни трансмисии и крайни задвижвания с нормално до високо натоварване. Предписанията на производителя на трансмисията трябва да се спазват.

API GL 4

Motorbike Gear Oil GL4 80W-90 Scooter

H Gondosan megválasztott alapolajokból és többfunkciós adalékokból készült, nagy teljesítőképességű, nyomástűrő hajtóműolaj. Normál és nagy terhelésű sebességváltókba és végajtásokba.

RO Ulei de transmisie de înaltă presiune, foarte performant, fabricat din uleiuri de bază atent selecționate și aditivi multifuncționali. Pentru transmisii și pinioane finale de antrenare solicitate normal și intensiv.

BG Мощно трансмисионно масло за високо налягане, произведено от внимателно подбрани основни масла и мултифункционални добавки. За трансмисии и крайни задвижвания с нормално до високо натоварване.

API GL 4, MIL-L 2105

150 ml, Part no.: 1680

GEAR OILS



ATV Axle Oil 10W-30

H Molibdén-diszulfid (MoS₂) alapú káposvéd Gondosan megválasztott alapolajokból és többfunkciós adalékokból készült, nagy teljesítőképességű, nyomástűrő hajtóműolaj. Olajos fékes és/vagy olajos tengelykapcsolós vagy anélküli normál és nagy terhelésű sebességváltókba és végajtásokba.

RO Ulei de transmisie de înaltă presiune, foarte performant, fabricat din uleiuri de bază atent selecționate și aditivi multifuncționali. Pentru transmisii și pinioane de antrenare finale cu și fără ambreiaj umed și/sau frână umedă și condiții solicitare normale până la ridicate.

BG Мощно трансмисионно масло за високо налягане, произведено от внимателно подбрани основни масла и мултифункционални добавки. За трансмисии и крайни задвижвания със или без хидравличен съединител и/или хидравлична спирачка и с нормално до високо натоварване.

API GL 4

1 l, Part no.: 3094

FILTER OILS



Motorkerékpáros légszűrő-olaj

H Speciális olaj a szivacs légszűrők nedvesítésére. A folyadék kitűnő tapadása megbízhatóan megköti a szűrőben a homokot és a port, és megelőzi a fokozott motorkopást. Meghosszabbítja a motor élettartamát. Víz-taszító hatású. Nem gyantásodik és habosodik. Felhordáskor a kék elszíneződés lehetővé teszi a biztonságos és egyenletes használatát.

Ulei Motorbike pentru filtru de aer

RO Ulei special pentru impregnarea filtrilor de aer din material poros. Aderența excepțională a lichidului reține în siguranță nisipul și praful în filtru și previne astfel uzura excesivă a motorului. Prelungește durata de viață a motorului. Are efect hidrofug. Nu se rezinifică și nu spumează. Colorarea în albastru la impregnarea filtrului permite aplicarea sigură și uniformă.

Масло за въздушни филтри за мотоциклети

BG Специално масло за покриване на въздушни филтри от пяна. Отличното сцепване на течността отблъсква надеждно пясъка и праха във филтъра и предотвратява от повишено износване на двигателя. Удължава експлоатационния живот на двигателя. Действа водоотблъскващо. Не се втвърдява и не се пени. Синьото оцветяване при пръскането на филтъра позволява сигурно и равномерно нанасяне.

500 ml, Part no.: 1625
1 l, Part no.: 3096

1 l, Part no.: 3821

FILTER OILS



Motorkerékpáros légszűrő-olaj (spray)

H Speciális aeroszol a szivacs és szövet légszűrők nedvesítésére. Még szélsőséges alkalmazási körülmények közt is megbízhatóan megköti a szűrőben a port és a szennyeződések, és ezáltal megakadályozza a motor károsodását. Optimális légáteresztést és ezáltal maximális motorteljesítményt szavatol.

Ulei Motorbike pentru filtru de aer (spray)

RO Aerosol dezvoltat special pentru impregnarea filtrelor de aer din materiale poroase și textile. Praful și murdăria sunt reținute chiar și în condiții de utilizare extreme și astfel sunt prevenite daunele la motor. Garantează un debit de aer optim și o performanță maximă a motorului.

Масло за въздушни филтри за мотоциклет (спрей)

BG Специално разработен aeroszol за покриване на въздушни филтри от пяна и от полиестерни тъкани. Прахът и мръсотията се отблъскват надеждно дори и при екстремни условия на употреба и така се предотвратят щети по двигателя. Гарантира оптимално проникване на въздуха и максимална мощност на двигателя.

400 ml, Part no.: 1604

FORK OILS



Motorbike Fork Oil 5W light 10W medium 15W heavy

H Teljesen szintetikus villa- és lengéscsillapító-olaj. Csökkenti a nyírási veszteséget és még hosszabb használat után is biztonságos menettulajdonságokat szavatol. Univerzálisan alkalmazható motorkerékpárok, segédmotoros kerékpárok és egyéb kétkerekűek teleszkópviláiban, lengéscsillapítóiban.

RO Ulei complet sintetic pentru furci și amortizoare. Reduce pierderile prin forfecare și chiar după o perioadă îndelungată de utilizare asigură siguranța de rulare. Utilizabil universal pentru furci telescopice, amortizoare pentru motociclete, motorete, scutere și alte autovehicule pe două roți.

BG Напълно синтетично вилково и амортизаторно масло. Намалява загубата на напречно движение и осигурява сигурни характеристики на движение дори и след по-дълга употреба. Универсално приложимо при телескопни вилки, амортизори на мотоциклети, мотопеди, велосипеди с двигатели и други двуколесни превозни средства.

5W light
500 ml, Part no.: 1523
1 l, Part no.: 2716

10W medium
500 ml, Part no.: 1506
1 l, Part no.: 2715

15W heavy
500 ml, Part no.: 1524
1 l, Part no.: 2717

FORK OILS



Motorbike Fork Oil 7,5W medium / light

H Univerzális felhasználásra fejlesztve. Speciális szintetikus alapolajok és megfelelő adalékok szavatolják az optimális menettulajdonságokat és csillapítást. Univerzálisan alkalmazható motorkerékpárok, segédmotoros kerékpárok és egyéb kétkerekűek teleszkópviláiban, lengéscsillapítóiban.

RO Conceput pentru utilizare universală. Uleiurile de bază sintetice speciale și aditivii corespunzători garantează caracteristicile optime de rulare și amortizare. Utilizabil universal pentru furci telescopice, amortizoare pentru motociclete, motorete, scutere și alte autovehicule pe două roți.

BG Подходящо за универсална употреба. Специалните синтетични основни масла и съответните добавки гарантират оптимални свойства при движение и изпарение. Универсално приложимо при телескопни вилки, амортизори на мотоциклети, мотопеди, велосипеди с двигатели и други двуколесни превозни средства.

500 ml, Part no.: 3099
1 l, Part no.: 2719

BRAKE FLUIDS



SL6 DOT 4 fékfolyadék

H Kiválóan alkalmas olyan hidraulikus fék- és kuplungrendszerrel ellátott gépjárművekbe, amelyekhez szintetikus fékfolyadékot írnak elő. Optimálisan alkalmas ESP/DSC, ABS és/vagy ASR biztonsági rendszerrel felszerelt járművekbe.

Lichid de frână SL6 DOT 4

RO Adecvat excepțional pentru utilizarea în sistemele hidraulice de frână și ambreiaj al autovehiculelor pentru care se recomandă un lichid de frână sintetic. Adecvat optim pentru autovehiculele echipate cu sisteme de siguranță precum ESP/DSC, ABS sau ASR.

Спирачна течност SL6 DOT 4

BG Отлично подходящо за използване при хидравлични спирачни и съединителни системи на автомобили, за които е предписана синтетична спирачна течност. Оптимално подходящо за автомобили, които са оборудвани със системи за безопасност като ESP/DSC, ABS или ASR.

500 ml, Part no.: 3086

BRAKE FLUIDS



DOT 4 fékfolyadék

H Kiválóan alkalmas minden olyan tárcsa- és dobfékes fékrendszerrel, valamint kuplungrendszerrel ellátott gépjárműbe, amelyhez szintetikus fékfolyadékot írnak elő. Ez a fékfolyadék ABS-es fékrendszerekhez is kiválóan alkalmas.

Lichid de frână DOT 4

RO Adecvat excepțional pentru utilizarea în toate sistemele de frânare cu disc și tambur precum și în sistemele de ambreiaj ale autovehiculelor pentru care se recomandă un lichid de frână sintetic. Lichidul de frână este perfect adecvat și pentru utilizarea în sistemele de frânare de tip ABS.

Спирачна течност DOT 4

BG Отлично подходяща за използване на всички дискови и барабани спирачни системи, както и съединителни системи на автомобили, за които е предписана синтетична спирачна течност. Спирачната течност е много подходяща и за използване в ABS спирачни системи.



Brake Fluid DOT 5.1

H Kiválóan alkalmas minden olyan tárcsa- és dobfékes fékrendszerrel, valamint kuplungrendszerrel ellátott gépjárműbe, amelyhez szintetikus fékfolyadékot írnak elő. Ez a fékfolyadék ABS-es fékrendszerekhez is kiválóan alkalmas.

RO Adecvat excepțional pentru utilizarea în toate sistemele de frânare cu disc și tambur precum și în sistemele de ambreiaj ale autovehiculelor pentru care se recomandă un lichid de frână sintetic. Lichidul de frână este perfect adecvat și pentru utilizarea în sistemele de frânare de tip ABS.

BG Отлично подходяща за използване на всички дискови и барабани спирачни системи, както и съединителни системи на автомобили, за които е предписана синтетична спирачна течност. Спирачната течност е много подходяща и за използване в ABS спирачни системи.

500 ml, Part no.: 3085

250 ml, Part no.: 3092

MAINTENANCE PRODUCTS

Biologically degradable corresponding to Detergent Regulation



Motorbike motorkerékpár tisztító spray

H Kimondottan motorkerékpárokhoz és kerékpárokhoz fejlesztett tisztítófolyadék, ami mentes a környezetet szennyező oldószerektől.

Motorbike Cleaner

RO Lichid de curățare dezvoltat special pentru motocicletele și biciclete, fără solvenți poluanți.

Motorbike Cleaner

BG Специално разработена за мотоциклети и велосипеди почистваща течност, без натоварващи околната среда разредители.

1 l, Part no.: 1509
5 l, Part no.: 3037



Motorkerékpáros fényes szóróviasz

H A viasz tükörfényes felületet ad és ragyogóan felrészíti a színeket. Az enyhe utcai szennyeződések és a zsíros szennyeződések fáradság nélkül és gyorsan, karcok keletkezése nélkül eltávolítja. A rendkívül könnyű (a portörléshez hasonlítható) felpolírozáskor minden lakk- és festéktípusnál magasfényű és rendkívül jó színmélységű, sima felület képződik. A keletkező védőréteg kiegyenlíti az enyhe karcokat, konzerválja a lakkot az időjárás hatásaival szemben.

Spray cu ceară pentru strălucire Motorbike

RO Ceara asigură un finis strălucitor și o îmbunătățire excelentă a culorii. Murdăria de pe stradă și depunerile de grăsime se îndepărtează ușor și rapid, iar suprafețele sunt protejate împotriva zgărieturilor. Prin lustruirea extrem de facilă (dintr-un singur gest) a tuturor tipurilor de lac și vopsea se obține o suprafață perfectă, cu un grad ridicat de strălucire și o culoare profundă. Stratul de protecție obținut nivelează zgărieturile superficiale, conservă vopseaua împotriva influențelor intemperiiilor.

Пръскаща се гланц вакса за мотоциклети

BG Ваксата осигурява огледален блясък и отлично освежаване на цветовете. Лекото замърсяване от шосетата и мазните замърсявания се отстраняват без усилия и бързо, при това не възникват одрасквания. Чрез супер лесното полиране (като бърсане на прах) при всички типове лак и бои се образува гладка повърхност с много висок блясък и много добра дълбочина на цвета. Възникващият защитен слой заличава леките одрасквания и консервира лака срещу атмосферни влияния.

400 ml, Part no.: 3039

MAINTENANCE PRODUCTS



Biologically degradable
over: 80%*
* in keeping with German
Cleaning Detergent Act



Motorbike Multi Spray

H Ken, oldja a rozsdát, védi és ápolja a motorkerékpárt. Tartósan gondoskodik a mozgó részekeségeket, pl. bovdenek könnyű járásáról. Oldja a makacsul berohadt csavarokat. Véd minden elektromos részt. Megakadályozza a nyikorgást. Véd a korróziótól és ápolja a gumiból készült alkatrészeket. Kiváló kúszási jellemzőkkel.

RO Lubrifiază, dizolvă rugina, protejează și îngrijește motorul. Asigură mobilitatea componentelor mobile, ca de ex. a cablurilor de accelerație. Ajută la desfacerea șuruburilor blocate. Protejează întregul sistem electric. Elimină scârțâielile. Protejează împotriva coroziunii și îngrijește componentele din cauciuc. Cu caracteristici excepționale de curgere lentă.

BG Смазва, разтваря ръжда и поддържа мотоциклета. Запазва трайно лекия ход на подвижните части, напр. боуденови кабели. Разтваря упоритата ръжда по болтовете. Предпазва цялата електрическа част. Предотвратява скръцащите шумове. Защишава от корозия и поддържа гумените части. С отлични свойства на разливане.

200 ml, Part no.: 1513

Motorbike lánc spray

H Teljesen szintetikus lánczsír. Rendkívül jó tapadású és vízállóságú. Kiváló kúszási és kenési jellemzőkkel. Különösen alkalmas gyorsan futó láncokhoz. Csökkenti a láncnyúlást és gondoskodik a lánc hosszú élettartamáról. Biológiailag lebontható (a CEC L-33T-82 teszt szerint 21 nappal alatt 80%-ban). Optimális hatása csak keverés nélküli használat esetén biztosított. Alkalmazása előtt ajánlott a láncot motorkerékpáros lánc- és féktisztítóval (cikkszám 1602) megtisztítani.

Motorbike Chain Lube

RO Unsoare de lanț complet sintetică. Foarte aderență și rezistentă la apă. Comportament excepțional de curgere lentă și lubrifiere. Extrem de adecvat pentru lanțuri de mare viteză. Reduce alungirea lanțului și asigură o durată de viață mai îndelungată a lanțului. Biodegradabil (Test CEC L-33T-82 în 21 zile 80%). Eficiența optimă este garantată doar la utilizarea individuală. Înainte de utilizare recomandăm curățarea lanțului cu produs de curățare pentru lanț și frână Motorbike (cod articol 1602).

Motorbike Chain Lube

BG Напълно синтетична грес за вериги. Изключително здрава и водоустойчива. Отлично разливане и смазване. Особено подходящо за бързо движещи се вериги. Намалява провисването на вериги и осигурява по-дългия експлоатационен живот на веригата. Биологична разградимост (тест CEC L-33T-82 за 21 дни 80%). Оптимална ефективност само при употреба без смесване. Преди употреба препоръчваме веригата да се почисти с почистващ препарат за вериги и спирачки за мотоциклети (арт. ном. 1602).

250 ml, Part no.: 1508

MAINTENANCE PRODUCTS



Motorbike sisak belső tisztító spray

H Eltávolítja a baktériumokat, és kellemesen friss illatot ad. A védőréteg megakadályozza a gyors újraszennyeződést. Sisakok, sisakpárnák, „plexik”, burkolatok, ülőlapok stb. kíméletes és alapos tisztítására.

Produs de curățare Motorbike pentru interiorul căștilor

RO Îndepărtează bacteriile și conferă un parfum proaspăt și plăcut. Filmul protector are efect antistatic, prevenind depunerea de murdărie. Curățarea delicată și temeinică a căștilor, căptușelilor de cască, a vizierelor, măștilor, șeilor etc.

Почистващ препарат за вътрешността на каски за мотоциклети

BG Отстранява бактериите и се грижи за приятен свеж аромат. Защитният слой предотвратява бързото повторно замърсяване. Щадящо и цялостно почистване на каски, обшивки на каски, визьори, обшивки, седалки и др.

300 ml, Part no.: 1603

Motorbike lánc tisztító spray

H Kétkerékűek és kvadok O/X-gyűrűs vagy anélküli láncainak tisztítására.

Produs de curățare Motorbike pentru lanț și frână

RO Pentru curățarea lanțurilor cu și fără garnituri O/X la autovehicule cu două roți și Quads.

Почистващ препарат за вериги и спирачки за мотоциклети

BG За почистване на вериги със и без O/X пръстени по двуколесни превозни средства и четириколки.

500 ml, Part no.: 1602

MAINTENANCE PRODUCTS



Motorbike lânc spray fehér

H Fehér, teljesen szintetikus, speciális zsír. A láncra történő látható felhordás segíti az optimális kenést. Hideg, meleg és fröccsenő víznek ellenáll. Nagyon jó tapadás és kopásvédelem. Csökkenti a lánc nyúlását és meghosszabbítja az élettartamát. A 400 ml-es palackkal ismét feltölthető az 50 ml-es palack. Alkalmazása előtt ajánlott a láncot motorkerékpáros lánc- és féktisztítóval (cikkszám 1602) megtisztítani.

Spray pentru lanț Motorbike alb

RO Unsoare specială albă, complet sintetică. Pentru lubrifierea optimă cu depunere vizibilă pe lanț. Rezistent la temperaturi joase, ridicată și la stropi de apă. Aderență maximă și protecție împotriva uzurii. Reduce alungirea lanțului și prelungeste durata de viață a lanțului. Cu doza de 400 ml poate fi reumplută doza de 50 ml. Înainte de utilizare recomandăm curățarea lanțului cu produs de curățare pentru lanț și frână Motorbike (cod articol 1602).

Спрей за верига за мотоциклет бял

BG Бяла, напълно синтетична специална грес. За оптимално смазване чрез видимо нанасяне върху веригата. Устойчива на студ, горещина и пръски вода. Много добро сцепване и защита от износване. Намалява провисването на веригата и удължава експлоатационния ѝ живот. С опаковката от 400 ml опаковката от 50 ml може да се напълни бързо. Преди употреба препоръчваме веригата да се почисти с почистващ препарат за вериги и спиралки за мотоциклети (арт. ном. 1602).

400 ml, Part no.: 1591
Utántöltő palack/Doză de umplere/
Количество за допълване
50 ml, Part no.: 1592



Motorbike bőrruha tisztító

H Kiváló minőségű ápoló emulzió mindenfélé (nem hasított) bőr kezelésére. Felrísíti a színeket, óvja és ápolja a bőrt. Impregnáló hatású, a kezelt felületek selymes fényt kapnak. Az erősen szennyezett felületek tisztításához a LIQUI MOLY univerzális tisztítót ajánljuk (cikkszám 1653).

Ложица Motorbike пенту întreținerea suprafețelor din piele

RO Emulsie de calitate superioară pentru întreținerea suprafețelor din piele. Împropătează culoarea, protejează și hrănește pielea. Suprafețele tratate capătă o strălucire mătăsoasă, grație efectului de impregnare. Pentru curățarea suprafețelor cu un grad ridicat de impurități recomandăm utilizarea produsului de curățare universal de la LIQUI MOLY (cod articol 1653).

Грижа за кожена ком- бинация за мотоциклет

BG Висококачествена емулсия за третиране на всякакви меки кожи. Освежава цветовете, защитава и се грижи за кожата. Третираните повърхности запазват матовия си блясък с импрегниращо действие. За почистване на силно замърсени повърхности препоръчваме универсален почистващ препарат LIQUI MOLY (арт. ном. 1653).

250 ml, Part no.: 1601

MAINTENANCE PRODUCTS



Motorbike defekt javító spray

H Letömiti a lapos gumit és ismét felfújja. A javítás után csak mérsékelt sebességgel szabad folytatni az utat, és a legközelebbi lehetőségénél meg kell javítani vagy ki kell cserélni a gumiabroncsot. Minden belső vagy belső nélküli gumiabroncs típushoz. Szakadt belső esetén, ha a gumiabroncs lecsúszott a keréktárcsáról vagy ha a köpenye oldalt felhasadt, nem alkalmazható! **FIGYELEM:** A benne lévő oldószer tönkreteheti a gumiabroncsban található abroncsnyomás-ellenőrző rendszert.

Set de reparare pentru pneuri Motorbike

RO Etanșează pneurile sparte și le umflă la loc. După reparație, deplasarea se va continua doar cu viteză redusă iar pneul trebuie vulcanizat corespunzător sau înlocuit cu prima ocazie. Pentru toate tipurile de pneuri cu și fără cameră. Utilizarea produsului nu este recomandată în cazul unei camere tăiate, dacă pneul a alunecat de pe jantă sau anvelopa prezintă tăieturi pe partea laterală! **ATENȚIE:** Sistemele de monitorizare a presiunii montate în pneuri pot fi distruse din cauza solvenților conținuți în produs.

Спрей за ремонт на гуми за мотоциклети

BG Уплътнява спукани гуми и ги напompва отново. След ремонта пътуването да се продължи с ниска скорост и при следваща възможност гумата да се ремонтира или смени. За всички типове гуми с или без вътрешни гуми. Да не се използва при спукана вътрешна гума, когато гумата се е изхлузила от джантата или е странично разкъсана! **ВНИМАНИЕ:** Системите за следене на налягането в гумите могат да се повредят от съдържащия се разтворител.

300 ml, Part no.: 1579



Motorbike sisak plexi tisztító spray

H Ápolja és tisztítja a sisakot és a „plexit”. Aktív páramentesítő üveg és műanyag „sisakplexihez”. Hosszan tartó hatású. eltávolítja a szennyeződések, rovarokat, olaj- és szilikonlerakódásokat. Tiszta kilátást és biztonságot nyújt.

Produs de curățare pentru vizieră Motorbike

RO Curăță și îngrijește caștile și vizierele. Efect activ de dezaburire pentru viziere din sticlă și plastic. Cu efect pe termen lung. Îndepărtează murdăria, urmele de insecte, ulei și silicon. Asigură vizibilitatea perfectă și sporește siguranța.

Почистващ препарат за визьори за мото- циклети

BG Поддържа и почиства каските и визьорите. Активно третиране срещу запотаване за стъклени и пластмасови визьори. С дълготрайно действие. Отстранява мръсотията, насекоми, маслото и силикона. Дава ясна и безопасност.

100 ml, Part no.: 1571

MAINTENANCE PRODUCTS



Kanna olajcseréhez

- Űrtartalom: 10 liter
- Külön légtelenítőcsavar
- Személygépkocsikhoz és motorkerékpárokhoz

Csápos/trepnis emelő nélkül, sajátkezüleg végzett, környezetkímélő olajcseréhez.

Canistră pentru schimb ulei

- Capacitate 10 litri
- Bușon de aerisire separat
- Adecvată pentru autoturisme și motocicletele

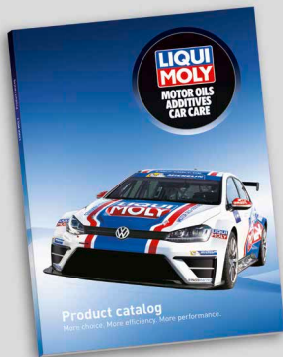
Pentru schimbarea ecologică a uleiului la domiciliu, fără a fi necesară rampa.

Туба за смяна на масло

- Капацитет 10 литра
- Отделен обезвъздушителен винт
- Подходяща за автомобили и мотоциклети

За екологична смяна на маслото от типа „do it yourself“ без платформа.

A LIQUI MOLY TERMÉKVÁLASZTÉK GAMA DE PRODUSE LIQUI MOLY ПРОДУКТОВАТА ПРОГРАМА НА LIQUI MOLY



Autós, motorkerékpáros, hajós és ipari termékek. Termékválasztékunk teljes körű. Kiváló teljesítményt nyújtó termékek, a legújabb műszaki színvonalon. Saját kutatólaboratóriumunkban fejlesztve – részletekbe menően tesztelve. Próbapadon, versenykörülmények közt és közúton.

Produse pentru autoturisme, motocicletele, ambarcațiuni și pentru domeniul industrial. Avem o gamă completă. Produse performante la cel mai înalt nivel tehnic. Dezvoltate în laboratorul propriu de o echipă ultracalificată – testate în detaliu. Pe bancul de testare, pe circuitele de curse și pe stradă.

Продукти за автомобили, мотоциклети, лодки и индустриални продукти. Ние имаме пълната програма. Качествени продукти на най-високо техническо равнище. Разработени в собствени, висококвалифицирани изследователски лаборатории и тествани до най-дребните детайли. На тестовия стенд, на пистата и на шосето.

A Beta LIQUI MOLY-t használ Beta preferă LIQUI MOLY Beta предпочита LIQUI MOLY



A Betamotor gépegységeit gyárilag LIQUI MOLY olajjal töltik fel. Az olaj elemi fontosságú a motorteljesítménye és élettartama szempontjából. Ezért a Betamotore téren nem köt kompromisszumot. A LIQUI MOLY egyet jelent a német csúcsmínőséggel.

Agregatele de la Betamotor sunt alimentate din fabricație cu uleiuri LIQUI MOLY. Uleiul este esențial pentru performanța și durata de viață a motorului. Betamotor nu face niciun compromis. LIQUI MOLY este simbolul calității de top din Germania.

Agregatele на Betamotor се пълнят фабрично с масла LIQUI MOLY. Маслото е от съществено значение за мощността и експлоатационния живот на двигателя. Ето защо от Betamotor не правят компромиси с това. LIQUI MOLY е символ на топ качество от Германия.

